الأمم المتحدة
A/HRC/46/25
الجمعية العامة
Distr.: General
17 December 2020
Arabic
Original: English

مجلس حقوق الإنسان
الدورة السادسة والأربعون
22 شباط/فبراير – 19 آذار/مارس 2021
البند 2 من جدول الأعمال
التقرير السنوي لمفوضة الأمم المتحدة السامية وتقارير المفوضية السامية والأمين العام

التدابير المتخذة لتنفيذ قرار مجلس حقوق الإنسان 8/9 والعوائق التي تحول دون تنفيذه، بما في ذلك تقديم توصيات لزيادة تحسين فعالية نظام هيئات المعاهدات وتنسيقه وإصلاحه

تقرير الأمين العام

1- طلب مجلس حقوق الإنسان، في قراره 8/9، إلى الأمين العام أن يقدم إليه تقريراً سنوياً عن التدابير المتخذة لتنفيذ هذا القرار والعوائق التي تحول دون تنفيذه، بما في ذلك تقديم توصيات لزيادة تحسين فعالية نظام هيئات المعاهدات وتنسيقه وإصلاحه. ويُقدَّم هذا التقرير استجابة لذلك الطلب.

2- وطلبت الجمعية العامة في قرارها 268/68 إلى الأمين العام أن يقدم إليها، كل سنتين، تقريراً شاملاً عن حالة نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان والتقدم الذي أحرزته هيئات معاهدات حقوق الإنسان في تحقيق كفاءة وفعالية أكبر في عملها، بما في ذلك عدد التقارير المقدمة والمستعرَضة من قِبل اللجان، والزيارات التي أُجريت، والرسائل الفردية الواردة والمستعرضة، حسب الاقتضاء، وحالة الأعمال المتراكمة، وجهود بناء القدرات والنتائج التي تحققت، فضلاً عن معلومات عن الحالة فيما يتعلق بالتصديقات، وزيادة التقارير وتخصيص الوقت للاجتماعات والمقترحات المتعلقة بالتدابير، بما في ذلك على أساس المعلومات والملاحظات الواردة من الدول الأعضاء، من أجل تعزيز مشاركة جميع الدول الأطراف في الحوار مع هيئات المعاهدات.

3- وقُدم تقرير الأمين العام عن حالة نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان (A/74/643) في كانون الثاني/يناير 2020، قبل استعراض نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان، على نحو ما طلبته الجمعية العامة في قرارها 162/73[(1)]. وأُرسلت في 28 شباط/فبراير 2019 مذكرة شفوية التُمِست فيها

(1) تُتاح المعلومات التكميلية، الواردة في المرافق الإحصائية المرفقة بتقرير الأمين العام عن حالة نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان، على الموقع الشبكي: www.ohchr.org/EN/HRBodies/HRTD/Pages/3rdBiennialReportbySG.aspx.

الرجاء إعادة الاستعمال

معلومات وملاحظات من الدول الأعضاء وغيرها من الجهات صاحبة المصلحة ونُشرت هذه المذكرة في الموقع الشبكي لمفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان[2]. ونُشِرت الردود الواردة في الموقع الشبكي نفسه. وعملا بقرار الجمعية العامة 174/75، سيقدم إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والسبعين التقرير المقبل للأمين العام الذي يصدر كل سنتين عن حالة نظام هيئات معاهدات حقوق الإنسان.

4- وتُتاح معلومات شاملة عن المواضيع المطروحة في قرار مجلس حقوق الإنسان 8/9 في المواقع الشبكية التالية:

- حالة التصديق حسب الطرف أو المعاهدة: http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/Treaty.aspx؛
- خرائط حالة التصديق: http://indicators.ohchr.org؛
- حالة الإبلاغ الخاصة بالطرف: http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/Countries.aspx؛
- تقديم الدول الأطراف للتقارير في وقتها والتأخر في تقديمها وعدم تقديمها: http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/LateReporting.aspx؛
- الجدول الزمني للاستعراضات حسب هيئات المعاهدات: https://tbinternet.ohchr.org/_layouts/15/TreatyBodyExternal/MasterCalendar.aspx?Type=Session&Lang=En؛
- الوثائق الأساسية المشتركة: http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/CoreDocuments.aspx؛
- قاعدة بيانات هيئات المعاهدات (محرك البحث عن وثائق هيئات المعاهدات): http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/treatybodyexternal/TBSearch.aspx؛
- الفهرس العالمي لحقوق الإنسان (محرك البحث عن التوصيات المقدمة من آليات حقوق الإنسان): http://uhri.ohchr.org؛
- قاعدة بيانات الاجتهادات القانونية: http://juris.ohchr.org؛
- مجموعة المواد التدريبية لمفوضية حقوق الإنسان بشأن تقديم التقارير إلى هيئات معاهدات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان www.ohchr.org/EN/Publications/Pages/TrainingPackage.aspx؛
- *الآليات الوطنية للإبلاغ والمتابعة: دليل عملي للانخراط الفعال من جانب الدول في الآليات الدولية لحقوق الإنسان* www.ohchr.org/Documents/Publications/HR_PUB_16_1_NMRF_Practical Guide.pdf؛
- *منع التعذيب: دور الآليات الوقائية الوطنية – دليل عملي* www.ohchr.org/Documents/Publications/NPM_Guide_EN.pdf.

(2) انظر الموقع الشبكي www.ohchr.org/EN/HRBodies/HRTD/Pages/3rdBiennialReportbySG.aspx.

5- وتتضمن المواد التالية أيضاً معلومات عن المسائل المطروحة في قرار مجلس حقوق الإنسان 8/9:

- تقرير رؤساء هيئات معاهدات حقوق الإنسان عن اجتماعهم السنوي الحادي والثلاثين (A/75/346)؛
- تقرير الأمين العام عن تعزيز التوزيع الجغرافي العادل في عضوية الهيئات المنشأة بموجب معاهدات حقوق الإنسان (A/74/227)[3].

6- ويُشار أيضاً إلى المعلومات ذات الصلة المدرجة في التقارير السنوية وتقارير فترة السنتين المقدمة من هيئات المعاهدات التالية:

التقارير السنوية وتقارير فترات السنتين المقدمة من هيئات المعاهدات

هيئة المعاهدة	*التقرير*
لجنة القضاء على التمييز العنصري	A/75/18
اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية	E/2020/22-E/C.12/2019/3
اللجنة المعنية بحقوق الإنسان	A/75/40
اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة	A/75/38
لجنة مناهضة التعذيب	A/75/44
اللجنة الفرعية لمنع التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة	CAT/C/69/3
لجنة حقوق الطفل	A/75/41
اللجنة المعنية بحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم	A/75/48
اللجنة المعنية بحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة	A/74/55
اللجنة المعنية بحالات الاختفاء القسري	A/75/56

(3) وسيقدم التقرير القادم إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والسبعين، عملاً بقرار الجمعية العامة 155/74.